

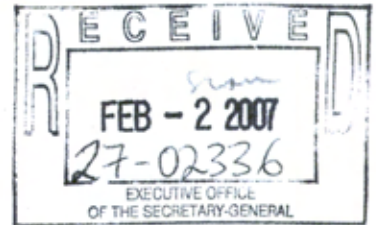


Misión Permanente de El Salvador ante las Naciones Unidas

46 Park Avenue

New York, N.Y., 10016

Tel: (212) 679-1616; Fax: (212) 725-3867



ACTION *Y/C*
COPY *OSG* ✓

SNU-0010
A-800.AP

Nueva York, 1 de febrero de 2007.

Señor Secretario General:

prev. comen. #27-02064

Con instrucciones de mi gobierno, me es grato dirigirme a Usted, en ocasión de solicitarle tenga a bien concederme, tan pronto su agenda se lo permita, una audiencia, con el propósito de ultimar detalles relacionados con la sesión conmemorativa de los XV años de la Firma de los Acuerdos de Paz de El Salvador, la cual esperamos realizar con su patrocinio acá en las Naciones Unidas.

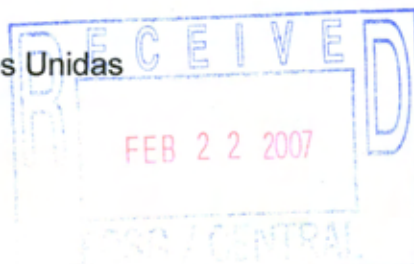
Al expresarle anticipadamente su atención a la presente, aprovecho la oportunidad para renovarle las seguridades de mi consideración y aprecio.



Carmen María Gallardo Hernández

Carmen María Gallardo Hernández
Embajadora
Representante Permanente

Su Excelencia
Señor Ban Ki-Moon
Secretario General de las Naciones Unidas
Naciones Unidas
Nueva York, N.Y.



*Mr. Namias
met with
the PR of
El Salvador
on 12 Feb.*



Correspondence Log # 27-02336

Logged by: Jenny Thomas

From	El Salvador	In / Out	Incoming
		Log status	Logged
Through		Incoming Ref#	A-800.AP SNU-0010
To	SG	Outgoing Ref#	n/a
cc		Case #	


Correspondence Subject	Requests mtg.w.SG asap concerning the details of the commemoration of the 15th anniversary of the signing of the Peace Accords. (prev.corres. #27-02064)		
------------------------	--	--	--

Date of Correspondence	01-Feb-2007	Reply by	Reply date not specified
Date received	02-Feb-2007	Reply status	n/a

Distribution	Yeocheol Yoon/NY/UNO; cc OSG
--------------	------------------------------

Editors	Document author Jenny Thomas
Viewers	Viewing of scanned document(s) or attachment(s) is open to all users of this CorLOG.

Document

File attachments	 27-02336_02-Feb-2007_12h19min.pdf
------------------	---

Audit Trail

Entered by	Jenny Thomas on 02/02/2007 12:17 PM
Edited last by	Tria Raimundo on 05/02/2007 11:38 AM

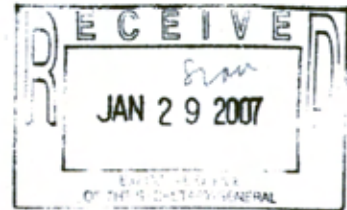
02/02/2007 at 12:48:18 PM - Track note by Tria Raimundo: given to KM copy yyc

02/02/2007 at 4:47:36 PM - Track note by Kaori Minami: Km to SHL for action



Misión Permanente de El Salvador ante las Naciones Unidas

46 Park Avenue
New York, N.Y., 10016
Tel: (212) 679-1616; Fax: (212) 725-3867



SNU-0007
A-800.AP

Nueva York, 26 de enero de 2007.

Señor Secretario General:

En nombre de mi gobierno me es grato dirigirme a Usted con relación al acto conmemorativo de los XV años de la Firma de los Acuerdos de Paz de El Salvador.

Como Usted sabe, ésta conmemoración reviste suma importancia para el gobierno y el pueblo de El Salvador en la medida en que el acompañamiento de Naciones Unidas fue decisivo en alcanzar una negociación pacífica del conflicto armado. Consideramos que ha llegado la hora de compartir con la Organización y los Estados Miembros las lecciones aprendidas coadyuvando así a orientar las acciones futuras en materia de consolidación de paz.

Su presencia y apoyo en esta conmemoración, Señor Secretario General, constituye un aspecto fundamental para todos los actores del proceso de paz salvadoreño. Por cuanto sometemos a su digna consideración poder realizar la sesión conmemorativa con fecha 15 de febrero. En caso su agenda no le permita honrar con su presencia esta conmemoración, nos permitiríamos proponer la segunda quincena de abril 2007.

El programa que tentativamente sometemos a su consideración sería de la manera siguiente:

En el lapso de una media jornada primero un "side event" auspiciado por la Comisión de Consolidación de Paz, cuya Vice Presidencia ocupa El Salvador. Este permitiría realizar un diálogo interactivo, compartir experiencias y lecciones aprendidas.

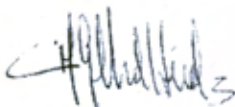
Su Excelencia
Señor Ban Ki-Moon
Secretario General de las Naciones Unidas
Naciones Unidas
Nueva York, N.Y.

Segundo, una sesión presidida por su persona y que contaría con la participación del Sr. Alvaro de Soto, Ex Presidente Alfredo Cristiani de El Salvador (firmante de los Acuerdos), el Sr. Iqbal Riza y el Presidente de la Comisión de Consolidación de Paz. La experiencia salvadoreña y los logros realizados gracias a Naciones Unidas y a los "amigos del Secretario General" contribuirán ciertamente a orientar futuras iniciativas en procesos de post conflicto y reconciliación.

Permitame solicitarle Señor Secretario General nos indique acerca de su disponibilidad para la fecha del 15 de febrero próximo reiterándole nuestra disposición de escuchar cualquier otra propuesta que Usted pudiera hacernos. Así mismo, reiterarle que mi Gobierno ha coordinado, a través de una Comisión interpartidaria, esta importante conmemoración integrando una visión nacional de lo que hemos aprendido y hacia donde hemos de avanzar tal como Usted lo recalcó en su mensaje enviado a la nación salvadoreña, con ocasión del acto celebrado el 16 de enero fecha de la firma de la paz.


Agradézcole digne concederle a la presente propuesta su aprobación.

Aprovecho asimismo para manifestarle las muestras de mi más alta consideración.



Carmen María Gallardo Hernández
Embajadora
Representante Permanente

Carlos Lopes/NY/UNO
05/02/2007 06:55 PM

To Sanghwa Lee/NY/UNO@UNHQ
cc Anastasiya Delenda/NY/UNO@UNHQ, Angela Kane/NY/UNO@UNHQ, Bela Kapur/United Nations@UNHQ-DPKO, Elpida Rouka/NY/UNO@UNHQ,
bcc
Subject Re: PR of El Salvador 

DPA can comment but I do not think this should proceed, C
Sanghwa Lee/NY/UNO

Sanghwa Lee/NY/UNO
05/02/2007 06:53 PM

To Angela Kane/NY/UNO@UNHQ, Ljiljana Setka/NY/UNO@UNHQ, Bela Kapur/United Nations@UNHQ-DPKO, Robert Orr/NY/UNO@UNHQ, Carlos Lopes/NY/UNO@UNHQ
cc Wonsoo Kim/NY/UNO@UNHQ, Elpida Rouka/NY/UNO@UNHQ, Yeocheol Yoon/NY/UNO@UNHQ, Kaori Minami/NY/UNO@UNHQ, Anastasiya Delenda/NY/UNO@UNHQ, Toni Gallagher/NY/UNO@UNHQ, Wai Tak Chua/NY/UNO@UNHQ
Subject PR of El Salvador

Mrs. Carmen Maria Gallardo Hernandez, PR of El Salvador has requested a meeting with the SG to discuss on commemoration of the 15th anniversary of the signing of the Peace Accords.

Given the previous advice of the DPA on SG's participation of anniversary ceremony, I wonder whether we can offer such a meeting solicited by PR to another senior.

Looking forward to comments/advice, I remain.

Sang-hwa

→ Ref to UN

Sanghwa Lee/NY/UNO

05/02/2007 오후 06:53

To Angela Kane/NY/UNO@UNHQ, Ljiljana
Setka/NY/UNO@UNHQ, Bela Kapur/United
Nations@UNHQ-DPKO, Robert Orr/NY/UNO@UNHQ,
cc Wonsoo Kim/NY/UNO@UNHQ, Elpida
Rouka/NY/UNO@UNHQ, Yeocheol
Yoon/NY/UNO@UNHQ, Kaori Minami/NY/UNO@UNHQ,
bcc

Subject PR of El Salvador

Mrs. Carmen Maria Gallardo Hernandez, PR of El Salvador has requested a meeting with the SG to discuss on commemoration of the 15th anniversary of the signing of the Peace Accords.

Given the previous advice of the DPA on SG's participation of anniversary ceremony, I wonder whether we can offer such a meeting solicited by PR to another senior.

Looking forward to comments/advice, I remain,

Sang-hwa

Met with Vijay Narbhar
at 3:30 p.m. on Monday,
12 February 2007.